

533804-2026 - Súťaž

Nemecko – Dielenské zariadenia – RV Einstiegs- und Arbeitspodeste

OJ S 147/2026 03/08/2026

Oznámenie o vyhlásení verejného obstarávania alebo oznámenie o koncesii – štandardný režim
Tovary

1. Kupujúci

1.1. Kupujúci

Úradný názov: Deutsche Bahn AG Konzernleitung (Bukr 10)

E-mail: Nicole.N.Buchholz@deutschebahn.com

Činnosť obstarávateľa: Železničné služby

2. Postup

2.1. Postup

Názov: RV Einstiegs- und Arbeitspodeste

Opis: Die Deutsche Bahn AG und die mit ihr verbundenen Unternehmen betreiben innerhalb Deutschlands und dem europäischen Ausland Instandhaltungswerke und Werkstätten der betriebsnahen Instandhaltung. Dort werden für Arbeiten an und in Fahrzeugen sowie im Bereich der Infrastruktur der Werke und Werkstätten Einstiegs- und Arbeitspodeste sowie Treppen, Geländer und Gitterroste benötigt. Bei Fahrzeugen kann es sich um Lokomotiven, Wagen und komplette Triebzüge handeln. Im Rahmen dieses Vergabeverfahrens sollen Einstiegs- und Arbeitspodeste sowie Treppen, Geländer und Gitterroste für die Instandhaltungswerke, Werkstätten der betriebsnahen Instandhaltung, der Infrastruktur und weitere Einrichtungen der Deutschen Bahn AG (z.B. Lager) beschafft werden. Die Vergabe der Rahmenvertragsleistungen erfolgt losweise. Die einzelnen Ausführungen von Einstiegs- und Arbeitspodesten sowie Treppen, Geländern und Gitterrosten sind in die nachfolgend aufgeführten Lose untergliedert: • Los 1: Fertigung, Lieferung und Montage von Einstiegs- und Arbeitspodeste sowie Treppen, Geländern und Gitterrosten aus Aluminium, • Los 2: Fertigung, Lieferung und Montage von Einstiegs- und Arbeitspodeste sowie Treppen, Geländern und Gitterrosten aus Stahl Die Lieferung, Montage und Inbetriebnahme sowie der Service müssen europaweit durch den Lieferanten oder durch autorisierte Partner möglich sein.

Identifikátor postupu: a808017d-6c5d-420f-ba40-2bf93bc384d1

Interný identifikátor: 26FEA85396

Druh postupu: Rokovacie konanie so zverejnením výzvy na súťaž/súťažné obstarávanie s rokovacím konaním

Postup je zrýchlený: nie

2.1.1. Účel

Druh zmluvy: Tovary

Hlavná klasifikácia (cpv): 43800000 Dielenské zariadenia

2.1.2. Miesto plnenia

Mesto: divers

PSC: divers

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Berlin (DE300)

Krajina: Nemecko

2.1.3. Hodnota

Predpokladaná hodnota bez DPH: 2,30 EUR
Maximálna hodnota rámcovej dohody: 3,45 EUR

2.1.4. Všeobecné informácie

Právny základ:

Smernica 2014/25/EÚ
sektvo -

2.1.5. Podmienky verejného obstarávania

Podmienky predkladania:

Maximálny počet častí, za ktoré môže jeden uchádzač predložiť ponuky: 2

Podmienky zmluvy:

Maximálny počet častí, za ktoré môžu byť zmluvy zadané jednému uchádzačovi: 2

2.1.6. Dôvody na vylúčenie

Zdroje dôvodov na vylúčenie: Oznámenie

Porušenie povinností stanovených na základe čisto vnútroštátnych dôvodov vylúčenia: Gemäß §§ 123, 124 GWB, § 42 Abs. 1 UVgO bzw. § 16 VOB/A

5. Časť

5.1. Časť: LOT-0001

Názov: Los 1: Fertigung, Lieferung und Montage von Einstiegs- und Arbeitspodeste sowie Treppen, Geländern und Gitterrosten aus Aluminium
Opis: Einstiegs- und Arbeitspodeste und weiters aus Aluminium
Interný identifikátor: 12566dcc-68e6-436c-91ef-885aec9a0b22

5.1.1. Účel

Druh zmluvy: Tovary
Hlavná klasifikácia (cpv): 43800000 Dielenské zariadenia

5.1.2. Miesto plnenia

Mesto: divers
PSČ: divers
Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Berlin (DE300)
Krajina: Nemecko

5.1.3. Predpokladané trvanie

Iné trvanie: Neznámy

5.1.4. Obnovenie

Maximálny počet obnovení: 0

5.1.6. Všeobecné informácie

Vyhradená účasť:

Účasť nie je vyhradená.

Projekt verejného obstarávania nie je financovaný z prostriedkov EÚ

Na toto verejné obstarávanie sa vzťahuje Dohoda o vládnom obstarávaní (GPA): áno

Toto verejné obstarávanie je vhodné aj pre malé a stredné podniky (MSP): nie

5.1.7. Strategické verejné obstarávanie

5.1.9. Kritériá výberu

Zdroje výberových kritérií: Oznámenie

Kritérium: Bezpečnosť dodávok

Popis výberového kritéria: 1. Vollständig ausgefüllte und unterschriebene

Lieferantenselbstauskunft mit folgenden Mindestangaben: 1) Firmenbezeichnung und Adresse

2) Ansprechpartner 3) Handelsregister - Nr. (wenn vorhanden; gilt auch für Nachunternehmer

ab einen Leistungsanteil von 20 %) 4) Finanzdaten der letzten 3 Jahre (gilt auch für

Nachunternehmer ab einen Leistungsanteil von 20 %) 5) Anzahl Mitarbeiter 2. Auszug einer

Wirtschaftsauskunft (z.B. CreditReform, D&B, Schufa oder vergleichbar) mit Aussage zur

Bonität nicht älter als 3 Monate 3. Erklärung über mindestens 5 Referenzen zu der besonderen

Leistungsart (Fertigung, Lieferung, Montage) in Werkstätten innerhalb Europas, die

Gegenstand der Vergabe sind, der letzten 3 Jahren. 4. Vollständig ausgefüllte und

unterschriebene oder signierte Bietererklärung. 5. Auskunft über das Leistungsspektrum

bzw. Leistungsportfolio in Form von Web-Seiten, Firmenprospekten oder Flyern. 6.

Eignungsleihe (wenn zutreffend) 7. Bietergemeinschaftserklärung - Gesamtschuldnerische

Haftung (wenn zutreffend) 8. Bescheinigung über die Herstellerqualifikation zum Schweißen

von Stahl- und Aluminiumtragwerken nach DIN EN 1090-3:2019-07 Ausführungsklasse EXC 1

durch den Antragsteller (Bieter). 9. Konformitätsbescheinigung über die Fertigung nach DIN EN

131-2:2025-10 und DIN EN ISO 14122-3:2016-10 10. Nachweise / Erklärungen zu einem

Qualitätsmanagement nach DIN EN ISO 9001 ff. (oder Gleichwertiges) oder Erklärung /

Nachweis, dass das interne Qualitätsmanagement sich an die DIN EN ISO 9001 ff. (oder

Gleichwertiges) anlehnt. Das Hinweisschreiben bitte beachten und unterzeichnen. Das

Hinweisschreiben ist im Rahmen des Teilnahmeantrages einzureichen.

5.1.10. Kritériá na vyhodnotenie ponúk

Kritérium:

Typ: Cena

Názov: Preis

Opis: Preis

Kategória kritéria na vyhodnotenie ponúk hmotnosť: Váha (percentá, presne)

Číslo kritéria na vyhodnotenie ponúk: 80

Kritérium:

Typ: Kvalita

Názov: Leistungsbewertung gemäß Kriterienkatalog

Opis: Die Leistungskriterien werden in der Ausschreibungsphase definiert.

Kategória kritéria na vyhodnotenie ponúk hmotnosť: Váha (percentá, presne)

Číslo kritéria na vyhodnotenie ponúk: 20

5.1.11. Súťažné podklady

Jazyky, v ktorých sú súťažné podklady oficiálne k dispozícii: nemčina

Lehota na vyžiadanie doplňujúcich informácií: 24/08/2026 12:00:00 (UTC+02:00)

východoeurópsky čas, stredoeurópsky letný čas

Adresa súťažných podkladov: <https://bieterportal.noncd.db.de/evergabe.bieter/api/supplier/external/deeplink/subproject/18dac96f-21f3-4081-b83e-18a0470a1532>

5.1.12. Podmienky verejného obstarávania

Podmienky predkladania:

Elektronické predkladanie: Povinná

Adresa na predkladanie: <https://bieterportal.noncd.db.de/evergabe.bieter/api/supplier/external/deeplink/subproject/18dac96f-21f3-4081-b83e-18a0470a1532>

Jazyky, v ktorých možno predložiť ponuky alebo žiadosti o účasť: nemčina

Elektronický katalóg: Nie je povolená

Varianty: Nie je povolená

Uchádzači môžu predložiť viac ako jednu ponuku: Nie je povolená

Lehota na prijímanie žiadostí o účasť: 31/08/2026 12:00:00 (UTC+02:00) východoeurópsky čas, stredoeurópsky letný čas

Informácie, ktoré možno doplniť po uplynutí lehoty na predkladanie ponúk:

Podľa uváženia kupujúceho sa môžu všetky chýbajúce dokumenty týkajúce sa uchádzača predložiť neskôr.

Doplňujúce informácie: Gemäß § 51 Abs. 2 SektVO, § 16a Abs. 1 VOB/A-EU. Mögliche Hinweise des Auftraggebers in den Vergabeunterlagen sind zu beachten.

Podmienky zmluvy:

Plnenie zmluvy sa musí vykonať v rámci programov chránených pracovísk: Nie

Podmienky týkajúce sa plnenia zmluvy: Entfällt

Elektronická fakturácia: Povinná

Bude sa využívať elektronické objednávanie: áno

Bude sa využívať elektronická platba: áno

Mechanizmus financovania: Die Zahlungsbedingungen gelten gemäß Vergabeunterlagen.

5.1.15. Techniky

Rámcová dohoda:

Rámcová dohoda, bez opätovného vyhlásenia súťaže

Informácie o dynamickom nákupnom systéme:

Žiadny dynamický nákupný systém

5.1.16. Ďalšie informácie, mediácia a preskúmanie

Organizácia pre preskúmanie: Vergabekammer des Bundes

Informácie o lehotách na preskúmanie: Wenn der Zuschlag bereits wirksam erteilt worden ist, kann dieser nicht mehr vor der Vergabekammer angegriffen werden (§ 168 Abs. 2 Satz 1 GWB). Der Zuschlag darf erst 10 Kalendertage nach Absendung der Bekanntgabe der Vergabeentscheidung per Fax oder per E-Mail bzw. 15 Kalendertage nach Absendung der Bekanntgabe der Vergabeentscheidung per Post erteilt werden (§ 134 Abs. 2 GWB). Die Zulässigkeit eines Nachprüfungsantrags setzt ferner voraus, dass die geltend gemachten Vergabeverstöße innerhalb von 10 Kalendertagen nach Kenntnis bzw. – soweit die Vergabeverstöße aus der Bekanntmachung oder den Vergabeunterlagen erkennbar sind – bis zum Ablauf der Teilnahme- bzw. Angebotsfrist gerügt wurden (§ 160 Abs. 3 S. 1 Nr. 1 bis 3 GWB). Ein Nachprüfungsantrag ist ebenfalls unzulässig, soweit mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind (§ 160 Abs. 3 S. 1 Nr. 4 GWB). Des Weiteren wird auf die in § 135 Abs. 2 GWB genannten Fristen verwiesen.

Organizácia poskytujúca doplňujúce informácie o postupe verejného obstarávania: Deutsche Bahn AG Konzernleitung (Bukr 10)

Organizácia poskytujúca ďalšie informácie o postupy preskúmania: Vergabekammer des Bundes

5.1. Časť: LOT-0002

Názov: Los 2 Fertigung, Lieferung und Montage von Einstiegs- und Arbeitspodeste sowie Treppen, Geländern und Gitterrosten aus Stahl

Opis: Einstiegs- und Arbeitspodeste und weiters aus Stahl

5.1.1. Účel

Druh zmluvy: Tovary

Hlavná klasifikácia (cpv): 43800000 Dielenské zariadenia

5.1.2. Miesto plnenia

Mesto: divers

PSČ: divers

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Berlin (DE300)

Krajina: Nemecko

5.1.3. Predpokladané trvanie

Iné trvanie: Neznámy

5.1.4. Obnovenie

Maximálny počet obnovení: 0

5.1.6. Všeobecné informácie

Vyhradená účasť:

Účasť nie je vyhradená.

Projekt verejného obstarávania nie je financovaný z prostriedkov EÚ

Na toto verejné obstarávanie sa vzťahuje Dohoda o vládnom obstarávaní (GPA): áno

Toto verejné obstarávanie je vhodné aj pre malé a stredné podniky (MSP): nie

5.1.7. Strategické verejné obstarávanie

Cieľ strategického verejného obstarávania: Žiadne strategické verejné obstarávanie

5.1.9. Kritériá výberu

Zdroje výberových kritérií: Oznámenie

Kritérium: Bezpečnosť dodávok

Popis výberového kritéria: 1. Vollständig ausgefüllte und unterschriebene

Lieferantenselbstauskunft mit folgenden Mindestangaben: 1) Firmenbezeichnung und Adresse

2) Ansprechpartner 3) Handelsregister - Nr. (wenn vorhanden; gilt auch für Nachunternehmer

ab einen Leistungsanteil von 20 %) 4) Finanzdaten der letzten 3 Jahre (gilt auch für

Nachunternehmer ab einen Leistungsanteil von 20 %) 5) Anzahl Mitarbeiter 2. Auszug einer

Wirtschaftsauskunft (z.B. CreditReform, D&B, Schufa oder vergleichbar) mit Aussage zur

Bonität nicht älter als 3 Monate 3. Erklärung über mindestens 5 Referenzen zu der besonderen

Leistungsart (Fertigung, Lieferung, Montage) in Werkstätten innerhalb Europas, die

Gegenstand der Vergabe sind, der letzten 3 Jahren. 4. Vollständig ausgefüllte und

unterschriebene oder signierte Bietererklärung 5. Auskunft über das Leistungsspektrum

bzw. Leistungsportfolio in Form von Web-Seiten, Firmenprospekten oder Flyern. 6.

Eignungsleihe (wenn zutreffend) 7. Bietergemeinschaftserklärung - Gesamtschuldnerische

Haftung (wenn zutreffend) 8. Bescheinigung über die Herstellerqualifikation zum Schweißen

von Stahl- und Aluminiumtragwerken nach DIN EN 1090-2:2024-09 Ausführungsklasse EXC 1

durch den Antragsteller (Bieter) 9. Konformitätsbescheinigung über die Fertigung nach DIN EN

131-2:2025-10 und DIN EN ISO 14122-3:2016-10 10. Nachweise / Erklärungen zu einem

Qualitätsmanagement nach DIN EN ISO 9001 ff. (oder Gleichwertiges) oder Erklärung /

Nachweis, dass das interne Qualitätsmanagement sich an die DIN EN ISO 9001 ff. (oder

Gleichwertiges) anlehnt. Das Hinweisschreiben bitte beachten und unterzeichnen. Das

Hinweisschreiben ist im Rahmen des Teilnahmeantrages einzureichen.

5.1.10. Kritériá na vyhodnotenie ponúk

Kritérium:

Typ: Cena

Názov: Preis

Opis: Preis

Kategória kritéria na vyhodnotenie ponúk hmotnosť: Váha (percentá, presne)

Číslo kritéria na vyhodnotenie ponúk: 80

Kritérium:

Typ: Kvalita

Názov: Leistungsbewertung gemäß Kriterienkatalog

Opis: Die Leistungskriterien werden in der Ausschreibungsphase definiert.

Kategória kritéria na vyhodnotenie ponúk hmotnosť: Váha (percentá, presne)

Číslo kritéria na vyhodnotenie ponúk: 20

5.1.11. Súťažné podklady

Jazyky, v ktorých sú súťažné podklady oficiálne k dispozícii: nemčina

Lehota na vyžiadanie doplňujúcich informácií: 24/08/2026 12:00:00 (UTC+02:00)

východoeurópsky čas, stredoeurópsky letný čas

Adresa súťažných podkladov: <https://bieterportal.noncd.db.de/evergabe.bieter/api/supplier/external/deeplink/subproject/18dac96f-21f3-4081-b83e-18a0470a1532>

5.1.12. Podmienky verejného obstarávania**Podmienky predkladania:**

Elektronické predkladanie: Povinná

Adresa na predkladanie: <https://bieterportal.noncd.db.de/evergabe.bieter/api/supplier/external/deeplink/subproject/18dac96f-21f3-4081-b83e-18a0470a1532>

Jazyky, v ktorých možno predložiť ponuky alebo žiadosti o účasť: nemčina

Elektronický katalóg: Nie je povolená

Varianty: Nie je povolená

Uchádzači môžu predložiť viac ako jednu ponuku: Nie je povolená

Lehota na prijímanie žiadostí o účasť: 31/08/2026 12:00:00 (UTC+02:00) východoeurópsky čas, stredoeurópsky letný čas

Informácie, ktoré možno doplniť po uplynutí lehoty na predkladanie ponúk:

Podľa uváženia kupujúceho sa môžu všetky chýbajúce dokumenty týkajúce sa uchádzača predložiť neskôr.

Doplňujúce informácie: Gemäß § 51 Abs. 2 SektVO, § 16a Abs. 1 VOB/A-EU. Mögliche Hinweise des Auftraggebers in den Vergabeunterlagen sind zu beachten.

Podmienky zmluvy:

Plnenie zmluvy sa musí vykonať v rámci programov chránených pracovísk: Nie

Podmienky týkajúce sa plnenia zmluvy: Entfällt

Elektronická fakturácia: Povinná

Bude sa využívať elektronické objednávanie: áno

Bude sa využívať elektronická platba: áno

Mechanizmus financovania: Die Zahlungsbedingungen gelten gemäß Vergabeunterlagen.

5.1.15. Techniky**Rámcová dohoda:**

Rámcová dohoda, bez opätovného vyhlásenia súťaže

Informácie o dynamickom nákupnom systéme:

Žiadny dynamický nákupný systém

5.1.16. Ďalšie informácie, mediácia a preskúmanie

Organizácia pre preskúmanie: Vergabekammer des Bundes
Informácie o lehotách na preskúmanie: Wenn der Zuschlag bereits wirksam erteilt worden ist, kann dieser nicht mehr vor der Vergabekammer angegriffen werden (§ 168 Abs. 2 Satz 1 GWB). Der Zuschlag darf erst 10 Kalendertage nach Absendung der Bekanntgabe der Vergabeentscheidung per Fax oder per E-Mail bzw. 15 Kalendertage nach Absendung der Bekanntgabe der Vergabeentscheidung per Post erteilt werden (§ 134 Abs. 2 GWB). Die Zulässigkeit eines Nachprüfungsantrags setzt ferner voraus, dass die geltend gemachten Vergabeverstöße innerhalb von 10 Kalendertagen nach Kenntnis bzw. – soweit die Vergabeverstöße aus der Bekanntmachung oder den Vergabeunterlagen erkennbar sind – bis zum Ablauf der Teilnahme- bzw. Angebotsfrist gerügt wurden (§ 160 Abs. 3 S. 1 Nr. 1 bis 3 GWB). Ein Nachprüfungsantrag ist ebenfalls unzulässig, soweit mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind (§ 160 Abs. 3 S. 1 Nr. 4 GWB). Des Weiteren wird auf die in § 135 Abs. 2 GWB genannten Fristen verwiesen.
Organizácia poskytujúca doplňujúce informácie o postupe verejného obstarávania: Deutsche Bahn AG Konzernleitung (Bukr 10)
Organizácia poskytujúca ďalšie informácie o postupy preskúmania: Vergabekammer des Bundes

8. Organizácie

8.1. ORG-0001

Úradný názov: Deutsche Bahn AG Konzernleitung (Bukr 10)
Registračné číslo: 819a9f90-6236-4dea-8555-aef3b91b5321
Poštová adresa: Potsdamer Platz 2
Mesto: Berlin
PSČ: 10785
Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Berlin (DE300)
Krajina: Nemecko
Kontaktné miesto: FE.EA 22
E-mail: Nicole.N.Buchholz@deutschebahn.com
Telefón: +49 3029755256
Fax: +49 6926520154
Internetová adresa: <http://www.deutschebahn.com/bieterportal>

Roly tejto organizácie:

Kupujúci

Organizácia poskytujúca doplňujúce informácie o postupe verejného obstarávania

8.1. ORG-0002

Úradný názov: Vergabekammer des Bundes
Registračné číslo: 0a9ea480-08e4-4ab6-bf12-d722d0ad54b6
Poštová adresa: Kaiser-Friedrich-Straße 16
Mesto: Bonn
PSČ: 53113
Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)
Krajina: Nemecko
E-mail: vk@bundeskartellamt.bund.de
Telefón: +49 22894990

Roly tejto organizácie:

Organizácia pre preskúmanie

Organizácia poskytujúca ďalšie informácie o postupy preskúmania

8.1. ORG-0003

Úradný názov: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Registračné číslo: 0204:994-DOEVD-83

Mesto: Bonn

PSČ: 53119

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Krajina: Nemecko

E-mail: noreply.esender_hub@bescha.bund.de

Telefón: +49228996100

Roly tejto organizácie:

TED eSender

Informácie o oznámení

Identifikátor/verzia oznámenia: e6fea346-80f0-46a5-9c75-6802017c8137 - 01

Typ formulára: Súťaž

Typ oznámenia: Oznámenie o vyhlásení verejného obstarávania alebo oznámenie o koncesii
– štandardný režim

Podtyp oznámenia: 17

Dátum odoslania oznámenia: 31/07/2026 12:27:24 (UTC+02:00) východoeurópsky čas,
stredoeurópsky letný čas

Jazyky, v ktorých je toto oznámenie oficiálne k dispozícii: nemčina

Číslo uverejnenia oznámenia: 533804-2026

Číslo vydania série S úradného vestníka: 147/2026

Dátum uverejnenia: 03/08/2026